



Экономический
и Социальный Совет

Distr.
LIMITED

E/CN.4/1993/L.25/Rev.1
3 March 1993

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА
Сорок девятая сессия
Пункт 17 повестки дня

О СОСТОЯНИИ МЕЖДУНАРОДНЫХ ПАКТОВ О ПРАВАХ ЧЕЛОВЕКА

Австрия, Аргентина, Бельгия*, Греция*, Канада, Португалия,
Российская Федерация, Словения, Соединенное Королевство
Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки,
Франция и Чешская Республика: проект резолюции

1993/... Правопреемство государств в отношении международных договоров о
правах человека

Комиссия по правам человека,

подтверждая, что неукоснительное и эффективное осуществление международных договоров о правах человека имеет огромную важность для укрепления мира, международного сотрудничества и содействия всеобщему уважению и соблюдению прав человека и основных свобод в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций, Всеобщей декларацией прав человека и международными пактами о правах человека,

* В соответствии с пунктом 3 правила 69 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета.

учитывая значительные изменения в международном сообществе, связанные с распадом государств и появлением государств-правопреемников,

считая, что в качестве государств-правопреемников они становятся правопреемниками международных договоров о правах человека, участниками которых были государства-предшественники, и продолжают нести обязательства,

подчеркивая особую важность соблюдения универсальных норм и стандартов по правам человека для поддержания стабильности и законности в любом государстве,

отмечая, что подтверждение, даваемое государствами-правопреемниками соответствующим депозитариям, в отношении того, что они продолжают выполнять обязательства по международным договорам о правах человека, которые несло государство-предшественник, имеет важное значение для содействия полному и эффективному сотрудничеству между государствами-правопреемниками и органами Организации Объединенных Наций по правам человека в деле поощрения всеобщего осуществления прав человека и основных свобод,

1. призывает государства-правопреемники подтвердить соответствующим депозитариям, что они по-прежнему связаны обязательствами по соответствующим международным договорам о правах человека;

2. выражает свое удовлетворение в связи с тем, что некоторые из государств-правопреемников уже подтвердили свое правопреемство в отношении международных договоров о правах человека, участниками которых были государства-предшественники, или же стали участниками таких договоров, сторонами которых не были государства-предшественники;

3. настоятельно призывает те государства-правопреемники, которые еще не сделали этого, ратифицировать те международные договоры о правах человека, участниками которых не были государства-правопреемники, или присоединиться к ним;

4. просит Генерального секретаря оказывать консультативные услуги государствам-правопреемникам, являющимся членами Организации Объединенных Наций, в вопросах правопреемства или присоединения к международным договорам о правах человека и сообщить Комиссии по правам человека на ее пятидесятой сессии о том, какие меры были приняты по этому пункту повестки дня;

5. постановляет продолжить рассмотрение этого вопроса на своей пятидесятой сессии по пункту повестки дня, озаглавленному "О состоянии международных пактов о правах человека".
